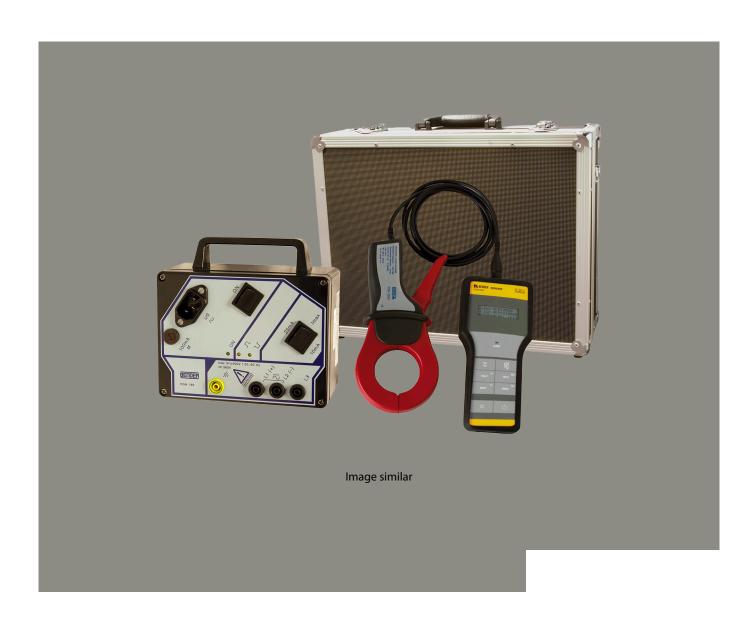


EDS3090/-91/-92/-96

Portable equipment for insulation fault location for energised and deenergised AC and DC systems





Portable equipment for insulation fault location for energised and deenergised AC and DC systems



Device features

- Portable insulation fault location systems for IT systems AC 0...790 V, 42...460 Hz/DC 0...960 V or deenergised systems
- Residual current measurement in TN/TT systems
- Use in main and control circuits, photovoltaic systems
- Measuring clamps 20/52 mm (115 mm optional)
- Robust aluminium case, convenient to carry
- Locating current injectors PGH18...
 with variable locating current 1...25 mA
- Integrated locating voltage for deenergised systems (PGH186)

Insulation fault EDS195P(M)

- Backlit LC display, 3 x 16 characters
- Measuring clamps 20/52 mm included in the scope of delivery
- Accumulator (delivered with a power supply unit)
- Response value insulation fault location
 2...10 mA for main circuits
- Response value insulation fault location 0.2...1 mA for control circuits
- Response value residual current measurement 10 mA...10 A
- Selectable operating mode insulation fault location/residual current measurement

Intended use

The portable insulation fault location system EDS309... is used to locate insulation faults in IT systems. All variants are suitable for the measurement of residual currents in TN and TT systems. The EDS3096PG is particularly suitable for insulation fault location in electrically isolated systems.

Please observe the limits on the area of application stated in the technical specifications, as well as the measuring categories for the measuring clamps used. If, in the specific case, measuring current transformers other than the measuring clamps supplied are used with the EDS195P(M), adequate nominal insulation voltage must be ensured for the connection wires and transformer (overvoltage category, see Technical data).

Do not make any unauthorised changes to the device. Only use spare parts and optional accessories sold or recommended by the manufacturer.

Any other use than that described in this manual is regarded as improper.

Function of the system components

The following system components are required for correct operation:

Locating current injector PGH18...

The PGH18... generates a defined locating current. The current depends on the insulation fault and the system voltage.

- The PGH185 or PGH186 limits the locating current to maximum 25 mA or maximum 10 mA depending on the switch setting.
- The PGH183 limits the locating current to maximum 2.5 mA or maximum 1 mA depending on the switch setting.
- The PGH186 applies the locating current in electrically isolated IT systems or in IT systems with a system voltage < 50 V using an integrated voltage source (DC 50 V). In IT systems with a system voltage > 50 V the existing voltage in the system is used to drive the locating current.

Insulation fault locator EDS195P(M)

- Insulation fault location $I_{\Delta L}$ (EDS mode) for use in IT AC or DC systems:
 - Either as a component of the portable equipment for insulation fault location EDS309...
 - Or as an additional insulation fault locator in permanently installed equipment for insulation fault location with IRDH575, iso685-x-P or isoxx1685xP or PGH1... as well as FDS4
 - EDS195PM only devices with the suffix "M" have the measuring signal output for connecting an oscilloscope
- Residual current measurement $I_{\Delta n}$ (mode) for usage in TN or TT AC systems.

Measuring clamps

Measuring clamps measure the locating current or the residual current. They have a test lead approx. 2 m long. They are connected to the EDS195P(M) via a BNC connector.

If measuring current transformers are used instead of measuring clamps, you will need the adapter supplied: BNC/4-mm connector. See <u>"Component list"</u>, page 14.

Coupling device AGE185

The coupling device AGE185 expands the nominal voltage range of the equipment for insulation fault location EDS309.... It enables the equipment to be connected to system nominal voltages up to AC 790 V or DC 960 V.



Insulation fault location equipment type list

Residual current measurement is possible in TT and TN systems (earthed systems) using the device variants listed below. The following overview describes which tasks can be done with which models.

Equipment for insulation fault location in main circuits

1. Permissible system voltage in the main circuits:

- Insulation fault location in IT systems up to AC 42...460 Hz, 20...575 V and DC 20...504 V
- Insulation fault location using AGE185 up to AC 42...460 Hz, 500...790 V and DC 400...960 V

EDS3090:

 Can be used in IT systems in which a locating current injector (e.g. PGH471) or an ISOMETER® with integrated locating current injector (e.g. iso685-x-P) is already installed.

EDS3090PG:

- Can be used in IT systems in which no locating current generator and no ISOMETER® with integrated locating current generator is installed.
- Supply voltage for the locating current generator PGH185 supplied: AC 50...60 Hz, 230 V

EDS3090PG-13:

- Can be used in IT systems in which no locating current generator and no ISOMETER® with integrated locating current generator is installed.
- Supply voltage for the locating current generator PGH185-13 supplied: AC 50...60 Hz, 90...132 V

2. Permissible system voltage in the main circuits:

- Insulation fault location in IT systems up to AC 42...460 Hz, 0...575 V and DC 0...504 V
- Insulation fault location using AGE185 up to AC 42...460 Hz, 500...790 V and DC 400...960 V

EDS3096PG:

- Can be used in IT systems in which no locating current generator and no ISOMETER® with integrated locating current generator is installed.
- Supply voltage for the locating current generator PGH186 supplied: AC 50...60 Hz, 230 V
- Insulation fault location, also in IT systems electrically isolated on all poles

EDS3096PG-13:

- Can be used in IT systems in which no locating current generator and no ISOMETER® with integrated locating current generator is installed.
- Supply voltage for the locating current generator PGH186-13 supplied: AC 50...60 Hz, 90...132 V
- Insulation fault location, also in IT systems electrically isolated on all poles

EDS3096PV:

- Applicable in PV systems without a locating current injector installed
- Supply voltage for the delivered locating current injector PGH186: AC 50...60 Hz. 230 V
- Insulation fault location, also in IT systems disconnected on all poles or in de-energised IT systems

Accessories CTAF:

- Set with flexible clamps with band lengths of 500 and 1000 mm
- Application for cables with bigdimensions or in systems with narrow space conditions
- Combinable with EDS3090, EDS3092, EDS3096
- The minor response sensitivity towards the clamps PSA3... in chapter "Response sensitivity characteristics of the EDS195PM" in the manual must be considered.

Equipment for insulation fault location in control circuits

Permissible system voltage in the control circuits:

 Insulation fault location in IT systems up to AC 42...460 Hz, 20...265 V and DC 20...308 V

EDS3091:

 Can be used in IT systems in which a locating current injector (e.g. PGH473) or an ISOMETER® with integrated locating current injector (e.g. iso685-x-P) is already installed.

EDS3091PG:

- Can be used in IT systems in which no locating current generator and no ISOMETER® with integrated locating current generator is installed.
- Supply voltage for the locating current generator PGH183 supplied: AC 50...60 Hz, 230 V

EDS3091PG-13:

- Can be used in IT systems in which no locating current generator and no ISOMETER® with integrated locating current generator is installed.
- Supply voltage for the locating current generator PGH183-13 supplied: AC 50...60 Hz, 90...132 V

Equipment for insulation fault location in main circuits and control circuits

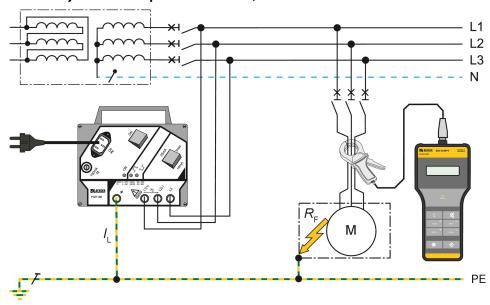
EDS3092PG:

 Contains the components and combines the features of the EDS3090PG and EDS3091PG

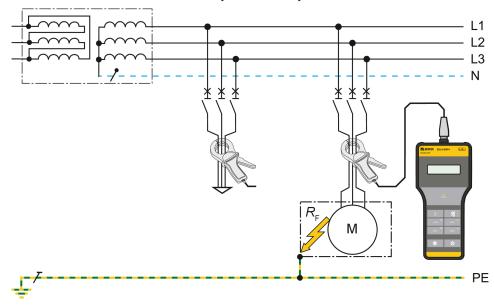


Application example

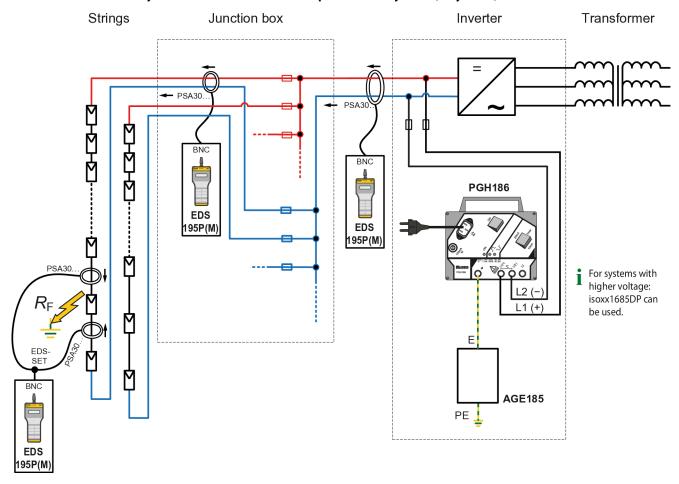
Equipment for insulation fault location EDS3096PG in de-energised systems (IT systems) (Note: can also be used in TN systems with all poles disconnected)



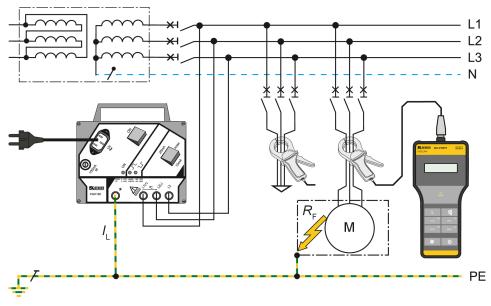
Residual current measurement with EDS309... in earthed systems (TN-S systems)



Insulation fault location system EDS3096PV in unearthed photovoltaic systems (IT systems)

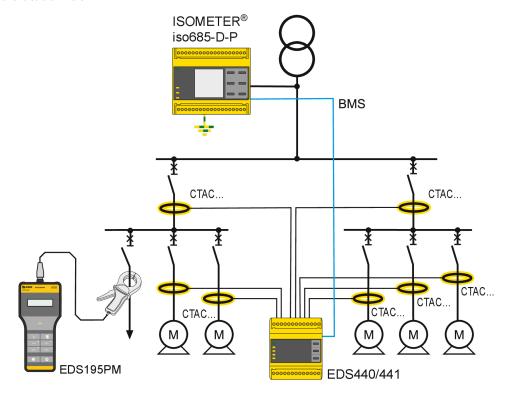


Equipment for insulation fault location EDS3090/3091PG for use in unearthed systems (IT systems) without a permanently installed equipment for insulation fault location

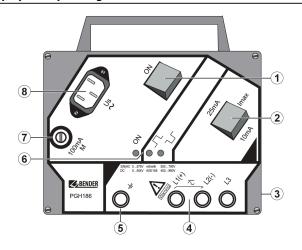




Equipment for insulation fault location EDS3090/3091 in unearthed systems (IT systems) with permanently installed equipment for insulation fault location EDS



Display and operating elements of the PGH18...



1	ON/OFF switch, switch on or off locating current
2	Changeover switch for maximum locating cur- rent values: 25mA / 10mA or 2.5mA / 1mA
3	Rear: Magnetic strip for attachment to metal items (e.g. switch cabinet)
4	3 sockets for coupling to system
5	Socket for PE connection
6	Indicator LEDs
	ON: Operation LED
	•
	• Ur: negative locating current cycle
7	Fine-wire fuse 100 mA
8	Connector for supply voltage



Display and operating elements of the EDS195P(M)



1	BNC connection for measuring clamp
	bive connection for measuring claimp

- 2 Measuring signal output for connecting to an oscilloscope (EDS195P**M** only)
- 3 Micro USB connection for charging the device's rechargeable batteries
- LC display, illuminated, 3 lines of 16 characters

5 **ALARM** LED

- flashes if the response value is exceeded
- lights up continuously when the fault is cleared and the fault memory is activated
- 6 Control buttons

Control buttons



Select the operating mode:

Insulation fault location in IT systems (EDS mode)

 $I_{\Delta n}$ Residual current measurement in TN-S systems (RCM mode)



HOLD Save the measured value.

Move up in the menu, increase parameter values.



RESET Delete fault memory.

V Move down in the menu, reduce parameter values.



Switch display lighting on/off.



Select current transformer:

Display	Device	suitable for
PSA30xx	PSA30 / PSA3165	$I_{\text{Lmax}} = 50 \text{ mA}$
CTAF		$I_{Lmax} = 50 \text{ mA}$ $I_{Lmin} = 25 \text{ mA}$
W/WR/WS	W/WR/WS	$I_{\text{Lmax}} = 50 \text{ mA}$
PSA33xx	PSA33	$I_{Lmax} = 5 \text{ mA}$
W/WS-8000	W8000 / WS8000	$I_{\text{Lmax}} = 5 \text{ mA}$
WF	WF	I _{∆n}



INFO Display device info:

- device type, date, time, manufacturer
- software version
- Actual response values $I_{\Delta L}$ and $I_{\Delta n}$
- status word (setup status)

ESC Leave a menu function without changing parameters.



MENU Open the menu.

OK Accept modified parameter values or selected menu items.



Switch device on/off.



Technical data

Technical data EDS309 system	n	Technical data EDS195P(M)		
Valid for PGH18, EDS195P(M), A	AGE185	()* = Factory settings		
Environment/EMC		Insulation coordination accord	ling to IEC 60664-1 /	
EMC	IEC 61326-2-4	IEC 60664-3		
Operating temperature	−10+55 °C	BemessungRated voltagespannung	50 V	
Climatic classes acc. to IEC 60721:		Rated surge voltage	0.8 kV	
Stationary use (IEC 60721-3-3)	3K22	Degree of pollution	3	
Transport (IEC 60721-3-2)	2K11	6 1 1:		
Long-term storage (IEC 60721-3-1)	1K22	Supply voltage Power supply <i>U</i> _S	Rechargeable batteries, batteries or	
Classification of mechanical condition		Tower supply og	USB power supply unit	
Stationary use (IEC 60721-3-3)	3M11	Rechargeable batteries	3 × NiMH R6 AA – 1.2 V – min. 2000 mAh	
Transport (IEC 60721-3-2)	2M4	Operating time (without display lighting		
Long-term storage (IEC 60721-3-1)	1M12	Charging time	<u>≤ 5 h</u>	
Other		Batteries	3 × LR6 AA – 1.5 V	
Other Operating mode	continuous operation	USB power supply unit:	37,21,67,01	
Position in normal use	any	Primary	100240 V; 5060 Hz	
Weight EDS309	≤ 7000 q	Secondary	DC 5 V; ± 10 %	
Weight EDS309 with PSA3165	≤ 8500 q	Power consumption	≤0.5 W	
Weight EDS3092	≤ 9000 q	1 ower consumption		
Dimensions, case W × H × D	430 × 340 × 155 mm	Measuring circuit, insulation fa Nominal system voltage	with uninsulated conductors with measuring clamp up to 600 V	
Technical data PGH18		Rated frequency	DC, 422000 Hz	
Insulation coordination accordi	ing to IEC 60664-1 /	Main circuit (/ _{Lmax} = 50 mA):		
IEC 60664-3	_	Measuring range	2 mA50 mA	
Rated voltage	AC 500 V	Measuring clamps	PSA3020, PSA3052, PSA3165	
Rated surge voltage	4 kV	Response sensitivity $I_{\Delta L}$ adjustable	210 mA (5 mA)*	
Degree of pollution	3	Operating uncertainty	±30 % / ±2 mA of nominal value	
		Control circuit ($I_{Lmax} = 5 \text{ mA}$)		
Nominal system voltage <i>U</i> _n PGH183 AC	C 42460 Hz; 20265 V DC 20308 V	Measuring range	0.25 mA	
	C 42460 Hz; 20575 V DC 20504 V	Measuring clamps	PSA3320, PSA3352	
)AC 42460 Hz; 0575 V DC 0504 V	Response sensitivity $I_{\Delta L}$ adjustable	0.21.0 mA (0.5 mA)*	
rdn180 (5)	7AC 42400 Hz, 0373 V DC 0304 V	Operating uncertainty 0.20.9 mA	± 30 % / \pm 0.2 mA of the nominal value	
Supply voltage Supply voltage U_S	AC 5060 Hz; 230 V	Operating uncertainty 15 mA	± 30 % / \pm 2 mA of the nominal value	
Operating range of U _S	0.851.15 × U _S	Measuring circuit, residual curi		
Supply voltage U _S version -13	AC 5060 Hz; 90132 V	Measuring clamps PSA3020, PSA3052, P		
Power consumption		Measuring range	5 mA 10 A (crest factor up to 3)	
PGH 183, PGH 185	≤ 3 VA	Response sensitivity I _{∆n} adjustable	10 mA 10 A (100 mA)*	
PGH 186	≤ 6 VA	Measuring clamps PSA3320, PSA3352:		
		Measuring range	2 mA 2 A (crest factor up to 3)	
Locating current	1 . 11 4 4 /25 4	Response sensitivity $I_{\Delta n}$ adjustable	5 mA 1 A (100 mA)*	
PGH183	selectable: 1 mA / 2.5 mA	Frequency range	421000 Hz	
PGH185/186	selectable: 10 mA / 25 mA	Operating uncertainty, 4260 Hz	±5 %	
Test cycle	2 s	Operating uncertainty, 611000 Hz	±20 %	
Pause duration	4 s	Hysteresis	20 %	
Locating voltage PGH186	DC 50 V	Inputs	1st to 8th harmonic	
Other		Connection for measuring clamp	BNC socket	
Degree of protection of built-in compone	ents DIN EN 60529 (VDE 0470-1) IP40	Connection for power supply unit (DC 5	V) μUSB socket	
Enclosure material	ABS plastic	Display		
Flammability class	UL 94 V-0	LCD	3×16 characters, switchable backlight	
Weight	≤ 700 g	LED	Alarm	
Dimensions	160 × 148 × 81 mm			

160 × 148 × 81 mm

Dimensions



Other

Degree of protection of built-in components DIN EN 60529 (VDE 0470-1)	IP40
Protective class according to IEC 60947-1, DIN EN 60947-1 (VDE 0660-100) III
Enclosure material AE	S plastic
Flammability class	JL 94 V-0
Weight	≤350 g
Software version D	399 V2.1
Dimensions W × H × D 84 × 197	< 30 mm

Technical data AGE185

Insulation co-ordination according to 60664-1				
Rated insulation voltage	AC 1000 V			
Rated impulse voltage	4 kV			
Degree of pollution	3			
Nominal system voltage U _n	(3)AC 42460 Hz, 500790 V DC 400960 V			

Other

Degree of protection of built-in components DIN EN 60529 (VDE 0470-1)			
Connection type/wire	Safety laboratory connectors with green-	yellow	
	connection wire	1 mm ²	
Weight	<u> </u>	≤ 200 g	
Dimensions W × H × D	88.5 × 42 × 2	 21 mm	

Technical data measuring clamps

Note: The technical data for the CTA-F-set can be found at https://www.bender.de/en/service-support/download-area/

Electrical safety

Standard	IEC 61010-2-030
Degree of pollution	2
System class	III
Operating voltage	600 V
Nominal insulation voltage	AC 600 V CAT III or AC 300 V CAT IV

Transformer ratio

PSA30	10 A / 10 mA
PSA33	1 A / 0.1 mA
PSA3165	10 A / 10 mA

Other

Degree of protection of built-in components DIN EN 60529 (\	/DE 0470-1)	IP40
Protective class according to IEC 60947-1, DIN EN 60947-1 (V	DE 0660-100)	III
Measurement output	BNC	socket
Dimensions PSA3052/3352	216 × 111 ×	45 mm
Dimensions PSA3020/3320	135 × 65 ×	30 mm
Dimensions PSA3165	285 × 179 ×	45 mm
Permissible cable diameter PSA3052/3352		52 mm
Permissible cable diameter PSA3020/3320		20 mm
Permissible cable diameter PSA3165	1	15 mm
Weight PSA3052/3352		≤700 g
Weight PSA3020/3320		≤300 g
Weight PSA3165	<u></u>	1300 g

Standards and certifications

Observe the applicable national and international standards. The series EDS309... complies with the standards:

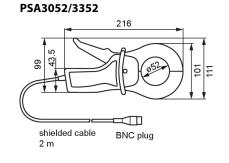
- DIN VDE 0100-410 (VDE 0100-410)
 Low-voltage electrical installations Part 4-41: Protection for safety Protection against electric shock (IEC 60364-4-41, modified);
 German version HD 60364-4-41
- DIN EN 61557-9
 - Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1000 V a.c. and 1500 V d.c. Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures Part 9: Equipment for insulation fault location in IT systems (IEC 61557-9); German version EN 61557-9
- DIN EN 61010-1; VDE 0411-1 Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use – Part 1: General requirements (IEC 61010-1); German version EN 61010-1

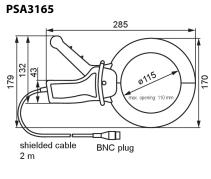




Dimension diagrams

PSA3020/3320 135 shielded cable BNC plug 2 m



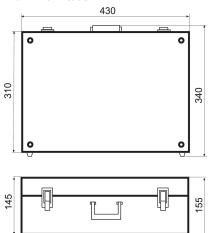




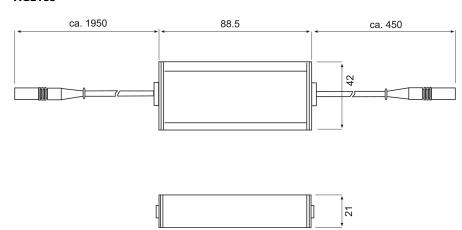




Aluminium case



AGE185





Ordering details

EDS309x

Type	Items supplied*			Supply voltage	Nominal voltage	Art. No.	
	Insulation fault locator	Locating cur- rent injector	Measuring clamp 20 mm	Measuring clamp 52 mm			
EDS3090	EDS195PM		PSA3020	PSA3052		AC 42460 Hz, 20575 V; DC 20504 V	B91082026
EDS3090PG	EDS195PM	PGH185	PSA3020	PSA3052	AC 5060 Hz, 230 V		B91082021
EDS3090PG-13	EDS195PM	PGH185-13	PSA3020	PSA3052	AC 5060 Hz, 90132 V		B91082022
EDS3091	EDS195PM		PSA3320	PSA3352		AC 42460 Hz, 20265 V; DC 20308 V	B91082027
EDS3091PG	EDS195PM	PGH185	PSA3320	PSA3352	AC 5060 Hz, 230 V		B91082023
EDS3091PG-13	EDS195PM	PGH185-13	PSA3320	PSA3352	AC 5060 Hz, 90132 V		B91082024
EDC2002DC		PGH183	PSA3320	PSA3352	AC 5060 Hz, 230 V	AC 42460 Hz, 20265 V; DC 20308 V	Dodoooooo
EDS3092PG	EDS195PM	PGH185	PSA3020	PSA3052	AC 5060 Hz, 230 V	AC 42460 Hz, 20575 V; DC 20504 V	B91082030
EDS3096PG	EDS195PM	PGH186	PSA3020	PSA3052	AC 5060 Hz, 230 V	AC 42460 Hz, 0575 V; DC 0504 V	B91082025
EDS3096PG-13	EDS195PM	PGH186-13	PSA3020	PSA3052	AC 5060 Hz, 90132 V		B91082029
EDS3096PV	EDS195PM	PGH186	-	2×PSA3052	AC 5060 Hz, 230 V		B91082031

^{*} Every EDS309x is supplied with a USB power supply unit and USB cable.

Optional accessories

Type	Description	Supply voltage $U_{\rm s}$	Art. No.
AGE185	Coupling device for increasing the voltage range of the PGH185/186	AC 42460 Hz, 500790 V; DC 400960 V	B980305
Adapterkabel BNCPS2	Adapter cable for operating a WF current transformer on the EDS195PM		B91082045
EDS-SET	BNC T-connector and 2 BNC cables for fault location in diode-decoupled systems		B91082007
Plug power supply with USB connector	DC 5 V for external supply of the EDS195PM via μUSB connector		A167054
PSA3165	Clamp 115 mm for EDS3090 and EDS3096		B980852
CTAF SET	Clamp flexible for insulation fault location and differential method, with CTAF ENCLOSURE, CTAF500 BAND, CTAF1000 BAND, BNC cable, terminal, $2 \times$ spare screws, case Only in combination with EDS195PM		B98080220
CTAF GEHÄUSE	CTAF enclosure as spare part for CTAF SET without BNC cable, with terminal and 2 × spare screws		B98110026
CTAF500 BAND	Band 500 mm as spare part for CTAF SET		B98110027
CTAF1000 BAND	Band 1000 mm as spare part for CTAF SET		B98110028



Device selection for IT systems with integrated equipment for insulation fault location

Type of distribution system	AC, DC, AC/DC (mixed systems)
Application range	Main circuits or Control circuits

	ISOMETER® insulation monitoring devices with integra	ated locating current injector
	TOTAL CONTROL OF THE PARTY OF T	
Туре	iso685-x-P	isoxx1685xP
Nominal system voltage <i>U</i> _n	AC 0690 V, DC 01000 V	isoLR1685DP: AC 0690, DC 0690 V iso1685DP: AC 01000 V, DC 01500 V
Locating current I _L	1/1.8/2.5/5/10/25/50 mA	1/2.5/5/10/25/50 mA
Response values	1 kΩ…10 MΩ	isoLR1685DP: 20 Ω100 kΩ iso1685DP: 200 Ω1 MΩ
LC display	graphic display	graphic display
Alarm relay	2 changeover contacts	3 changeover contacts
Interface/protocol	RS-485 (BS)	RS-485 (BS)
Address range	190	190

Insulation fault locator								
Туре	EDS195P(M)							
LC display	3 x 16 characters							
Evaluating current I#L	0.250 mA							
Response value	0.21/210 mA selectable							

	Measuring clamps										
Application range		Main circuits		Control circuits							
	O	020	050	0	Q <u>>0</u>						
Туре	PSA3020	PSA3052	PSA3165 (optional)	PSA3320	PSA3352						
20 mm	х			Х							
52 mm		х			х						
115 mm			x								



Complete systems										
Туре	EDS	3090	EDS3091							
Comprising	Aluminium case, EDS195P(M), PSA3020, PSA3052, power supply unit	Aluminium case, EDS195P(M), PSA3020, PSA3052, power supply unit	Aluminium case, EDS195P(M), PSA3320, PSA3352, power supply unit							

Device selection for IT systems without a permanently installed equipment for insulation fault location

Application	Main	circuit	Control circuit
	energised	offline	energised

		Locating current injector Po	gн
	Manager of the state of the sta		Range Of the Control
Nominal system voltage <i>U</i> _n	3AC, AC 20575 V DC 20504 V	3AC, AC 0575 V DC 0504 V	AC 20265 V, DC 20308 V
<i>U</i> _s AC 230 V	PGH185	PGH186	PGH183
U _s AC 90132 V	PGH185-13	PGH186-13	PGH183-13
Locating current I _L max.	10/25 mA	10/25 mA	1/2.5 mA

	Insulation fault locator								
Туре	EDS195P(M)								
LC display	3 x 16 characters								
Evaluating current I#L	0.250 mA								
Response value	0.21/210 mA selectable								

Measuring clamps												
	O	020	p-50	O	Q > 0							
Туре	PSA3020	PSA3052	PSA3165 (optional)	PSA3320	PSA3352							
20 mm	х			х								
52 mm		х			х							
115 mm			х									

EDS309x_D000012_03_D_XXEN/06.2025

13

Component list

Components EDS309...

EDS195PM with accessories						PGH18 with accessories for					Measuring clamps							
Device type	Aluminium case with carrying handle	Operating manual	Insulation fault locator	Clamping connector on 4 mm	Adapter BNC/4mm connector for	Adapter BNC-PS2 for WF-CT,	Plug power supply for EDS195PM	Locating current injector	Supply cable for PGH18	Safety measuring cable, black	Safety measuring cable, green/	Safety claw grip, black	Safety claw grip, green/yellow	Coupling device, optional (delivered with EDS3096PV only)	Measuring clamp 20 mm	Measuring clamp 52 mm	Measuring clamp 115 mm, optional	EDS SET, optional
EDS3090	1	1	EDS195PM	1	1	1	1								PSA3020	PSA3052	PSA3165	1
EDS3090PG	1	1	EDS195PM	1	1	1	1	PGH185	1	3	1	3	1	AGE185	PSA3020	PSA3052	PSA3165	1
EDS3090PG-13	1	1	EDS195PM	1	1	1	1	PGH185-13	1	3	1	3	1	AGE185	PSA3020	PSA3052	PSA3165	1
EDS3091	1	1	EDS195PM	1	1	1	1								PSA3320	PSA3352		1
EDS3091PG	1	1	EDS195PM	1	1	1	1	PGH185	1	3	1	3	1		PSA3320	PSA3352		1
EDS3091PG-13	1	1	EDS195PM	1	1	1	1	PGH185-13	1	3	1	3	1		PSA3320	PSA3352		1
EDS3092PG	1	1	EDS195PM	1	1	1	1	PGH183 PGH185	2	6	2	6	2		PSA3320 PSA3020	PSA3352 PSA3052		1
EDS3096PG	1	1	EDS195PM	1	1	1	1	PGH186	1	3	1	3	1	AGE185	PSA3020	PSA3052	PSA3165	1
EDS3096PG-13	1	1	EDS195PM	1	1	1	1	PGH186-13	1	3	1	3	1	AGE185	PSA3020	PSA3052	PSA3165	1
EDS3096PV	1	1	EDS195PM	-	-	-	1	PGH186	1	3	1	3	1	AGE185	-	2×PSA3052	-	_





Londorfer Straße 65 35305 Grünberg Germany

Tel.: +49 6401 807-0 info@bender.de www.bender.de



© Bender GmbH & Co. KG, Germany Subject to change! The specified standards take into account the edition valid until 06.2025 unless otherwise indicated.